

インテル® VTune™ Amplifier の 日本語パッケージを試してみよう

2019年9月
iSUS 編集長
すがわら きよふみ

目標

インテル® VTune™ Amplifier の日本語パッケージを適用して
生産性を高めましょう

注目するトピック:

- 日本語パッケージの入手
- パッケージをインストール
- パッケージのアンインストール
- 簡単なデモ



日本語パッケージの入手:

https://www.isus.jp/products/vtune/vtune_jp/

The screenshot shows the iSUS website interface. At the top is the iSUS logo and navigation menu. The main content area features a large heading for the Intel VTune Amplifier Japanese version download page. Below the heading is a date (2018年1月26日) and social media sharing icons. A sidebar on the left contains several article thumbnails with titles in Japanese. The main text area contains introductory text in Japanese and a section titled 'GUIで確認: メニューから [Help] -> [About ...] をクリックします。' (Check via GUI: Click [Help] -> [About ...] from the menu).

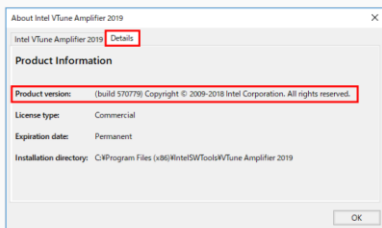
インテル® VTune™ Amplifier 日本語版 (iSUS 翻訳版) ダウンロード・ページ

2018年1月26日

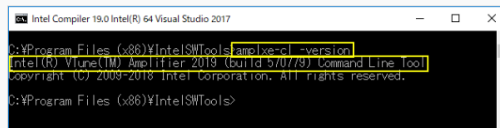
こちらのページでは、iSUS で翻訳したインテル® VTune™ Amplifier 2019 for Windows® Initial Release, Update 1, 2, 3, 4 の日本語パッケージをダウンロードいただけます。日本語版では、GUI/CLI メッセージ、およびヘルプ (ドラフト版) やドキュメント類が日本語化されています。

ご利用中のインテル® VTune™ Amplifier のバージョンと一致する日本語パッケージをダウンロードしてインストールください。インテル® VTune™ Amplifier のバージョンを確認するには、GUI と CLI の 2 つの方法があります。

GUI で確認: メニューから [Help] -> [About ...] をクリックします。



CLI: で確認: コマンドプロンプトを開いて、`amplxe-cl -version` コマンドを実行します。



ご利用中のインテル® VTune™ Amplifier のバージョンを確認できたら、該当するバージョンのパッケージを以下のリンクからダウンロードします。

バージョン 2019

※ インストール方法については、パッケージに含まれている「インテル VTune Amplifier 2019 日本語パッケージのインストール.pdf」をご参照ください。

- [インテル® VTune™ Amplifier 2019 Initial Release 用日本語パッケージ](#)
- [インテル® VTune™ Amplifier 2019 Update 1 用日本語パッケージ](#)
- [インテル® VTune™ Amplifier 2019 Update 2 用日本語パッケージ](#)
- [インテル® VTune™ Amplifier 2019 Update 3 用日本語パッケージ](#)
- [インテル® VTune™ Amplifier 2019 Update 4 用日本語パッケージ](#)

注意:

.bat ファイルを実行して日本語パッケージをインストールした後に、以下のファイルがインストールされていることを確認してください。インストールされていない場合は、ダウンロードした zip ファイルの展開先フォルダから対応するファイルを手動でコピーしてください。

```
config\analysis_type.workflow
config\aps19\analysis_type%.workflow (2019 Update 3 以前のみ)
config\aps19\connection_type%.workflow (2019 Update 3 以前のみ)
config\aps19\target_type%.workflow (2019 Update 3 以前のみ)
config\connection_type%.workflow
config\target_type%.workflow
```

※上記のパッケージ (ZIP ファイル) には、パスワードが設定されています。パスワードは、お申し込み時にお送りしたメールに記載されています。お申し込みがまだの方は、[こちら](#)からお申し込みください。

日本語パッケージのインストール

1. 英語版のインテル® VTune™ Amplifier がインストールされていることを確認します
2. ダウンロードしたパッケージを展開します
3. コマンドプロンプトを管理者権限で開きます
4. パッケージを展開したディレクトリーに移動します
5. インストーラーを実行します
6. インテル® VTune™ Amplifier を起動して日本語パッケージが適用されていることを確認します



日本語パッケージのアンインストール

日本語パッケージのアンインストールには日本語パッケージに含まれるアンインストーラーが必要です

1. コマンドプロンプトを管理者権限で開きます
2. パッケージを展開したディレクトリーに移動します
3. アンインストーラーを実行します
4. インテル® VTune™ Amplifier を起動して日本語パッケージが削除されていることを確認します



デモ



既知の問題 (1)

Win10 (C:) > Program Files (x86) > IntelSWTools > VTune Amplifier 2019

| 名前 | 更新日時 |
|----------------------------|-----------------|
| experimental.mps | 2019/09/08 5:26 |
| experimental.pgo | 2019/09/08 5:26 |
| experimental.power | 2019/09/08 5:26 |
| experimental.sniper | 2019/09/08 5:26 |
| experimental.soc-bandwidth | 2019/09/08 5:26 |
| include | 2019/09/08 5:26 |
| .workflow | 2019/08/29 9:35 |
| advanced_hotspots | 2019/08/29 9:35 |

config¥analysis_type
config¥connection_type
config¥target_type
ディレクトリーに .workflow ファイルが
コピーされないと一部の画面が表示さ
れないことがあります

Intel VTune Amplifier 2019 Analysis Settings dialog box. The 'Local Host' tab is selected. Under 'Application to Start', the application path is 'C:\Users\kiyo\Documents\Amplifier XE\sample\matrix\matrix.exe'. The 'Application Arguments' field is empty. The checkbox 'Use application directory as working directory' is checked. The 'CPU Sampling Interval (ms)' is set to 1. A large red 'OK' button is overlaid on the right side of the dialog.

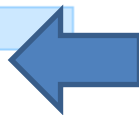
Intel VTune Amplifier 2019 Analysis Settings dialog box. The 'Local Host' tab is selected. Under 'Application to Start', the application path is 'C:\Users\kiyo\Documents\Amplifier XE\sample\matrix\matrix.exe'. The 'Application Arguments' field is empty. The checkbox 'Use application directory as working directory' is checked. The 'CPU Sampling Interval (ms)' is set to 1. A large red 'NG' button is overlaid on the right side of the dialog.

既知の問題 (1)

日本語パッケージをアンインストールせずに、英語版のインテル® VTune™ Amplifier をアンインストールすると、一部のファイルがインストール先に残ったままになります

ローカルディスク (C:) > Program Files (x86) > IntelSWTools > VTune Amplifier 2019 >

| 名前 | 更新日時 | 種類 | サイズ |
|------------|-----------------|-----------|-----|
| config | 2019/09/10 5:13 | ファイルフォルダー | |
| configUS | 2019/08/25 3:22 | ファイルフォルダー | |
| frontendUS | 2019/08/25 3:23 | ファイルフォルダー | |
| message | 2019/09/10 5:13 | ファイルフォルダー | |



手動で削除してください



参考資料

インテル® VTune™ 2019 の新機能

<https://www.isus.jp/products/vtune/vtune-2019-overview/>

インテル® Advisor 2019 およびインテル® VTune™ Amplifier 2019 向けの日本語パッケージのリリース

<https://www.isus.jp/products/vtune/advisor-vtune-2019-up4-japanese/>

インテル® VTune™ Amplifier 2019 for Windows* 導入ガイド

<https://www.isus.jp/products/vtune/vtune-2019-up1-get-started/>

インテル® VTune™ Amplifier 2019 オンラインヘルプ

https://www.isus.jp/wp-content/uploads/vtune/2019/iSUS-help/Amplifier%202019_help_index.htm



